

## 753085-2026 - Mededinging

Slowakije – Bouwen van pijpleidingen voor water en afvalwater – Drienovec – Šaca – Ľudvíkov dvor – rekonštrukcia zásobného vodovodného potrubia

OJ S 211/2026 30/10/2026

Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling

Werken

### 1. Koper

---

#### 1.1. Koper

Officiële naam: Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

E-mail: [pivan@process-management.sk](mailto:pivan@process-management.sk)

Rechtsvorm van de koper: Entiteit met bijzondere of uitsluitende rechten

Activiteit van de aanbestedende instantie: Watergerelateerde activiteiten

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Titel: Drienovec – Šaca – Ľudvíkov dvor – rekonštrukcia zásobného vodovodného potrubia

Beschrijving: Predmetná stavba rieši rekonštrukciu časti existujúceho prívodného vodovodného potrubia Drienovec Rad I. z dôvodu jeho zastaranosti. Rozsah stavebných úprav: Technické riešenie rekonštrukcie časti prívodného potrubia Drienovec Rad I. je navrhnuté ako vložkovanie potrubia technológiou relining v celom rozsahu, t. j. zatiahnutia potrubia menšej dimenzie do pôvodného potrubia OC DN 700. Na rekonštrukciu vodovodného potrubia sa použijú rúry PE100 D630x37,4 PN10 SDR 17 dĺžky 1 900 m. Rekonštrukcia vodovodného potrubia bude realizovaná po úsekoch dĺžky cca 190 m postupným zaťahovaním potrubia, ktoré bude z dôvodu zaťahovania zvárané na tupo. V miestach lomov a spojov jednotlivých úsekov bude potrubie zvárané pomocou elektrofúzných objímok. Súčasťou rekonštrukcie bude aj výmena uzáverov DN700 v armatúrnych šachtách AŠ I a AŠ II na prívodnom potrubí Rad I. a Rad II. v danej časti potrubia.

Identificatiecode van de procedure: e61d06bf-8235-4a40-8356-12980fad7d85

Type procedure: Openbaar

De procedure wordt versneld: neen

##### 2.1.1. Doel

Aard van het contract: Werken

Belangrijkste classificatie (cpv): 45231300 Bouwen van pijpleidingen voor water en afvalwater

Aanvullende classificatie (cpv): 45232150 Werkzaamheden in verband met waterleidingen, 45112400 Graafwerkzaamheden

##### 2.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Košický kraj (SK042)

Land: Slowakije

Aanvullende informatie: Rekonštruované prívodné vodovodné potrubie Drienovec Rad I., SO 01 je situované na nasledovných pozemkoch: • Katastrálne územie Šaca • register „C“: parc. č. 1587/1, 1587/2, 1587/3, 1588/1, 1588/2, 1980/2, 1968/1, 1967/2 • register „E“: parc. č. 2-787 • Katastrálne územie Poľov • register „C“: parc. č. 1145, 1147, 1148, 1149, 1150/1, AŠ I., AŠ II. parc. č. 1096/1 • register „E“: parc. č. 787, 786, 785, 767, 748, 701, 702, 703, 704, 743 /501, 742/501, 741/501, 740/501, 739/501, 738/501, 737/501, 736/501, 735/501, 734/501, 733

/501, 732/501, 731/501, 730/501, 729/501, 728, 727, 726, 725/2, 725/1, 724, 723, 722, 721, 720, 719, 718, 716, 715/3, 715/2, 715/1, 713/501, 712, 710/3, 710/2, 710/1, 708, 597/505, 468, 456 Stavba má charakter obnovy časti verejného vodovodu a je líniovou stavbou vo verejnom záujme podľa Stavebného zákona č. 50/1976 Zb. v znení neskorších predpisov, s klasifikáciou 2212 – Diaľkové rozvody vody. Miesto realizácie projektu zahŕňa aj územie mestskej časti Košice – Poľov, ktoré je dotknuté výlučne trasovaním rekonštruovaného prírodného (zásobného) vodovodného potrubia Drienovec – Šaca – Poľov. Uvádzame, že mestská časť Košice – Poľov nie je zásobovanou aglomeráciou projektu a nie je napojená na rekonštruované prírodné potrubie Drienovec. Prírodné potrubie v tomto úseku plní výlučne tranzitnú funkciu v rámci zásobného systému a neslúži na zásobovanie obyvateľstva mestskej časti Košice – Poľov pitnou vodou. Zásobovanie mestskej časti Košice – Poľov pitnou vodou je zabezpečené samostatným systémom z vodojemu Bukovec, prostredníctvom miestnej rozvodnej siete, bez hydraulického prepojenia na prírodné potrubie Drienovec.

#### 2.1.3. Waarde

Geraamde waarde exclusief btw: 1 061 974,06 EUR

#### 2.1.4. Algemene informatie

Aanvullende informatie: 1. Celá komunikácia a výmena informácií v procese verejného obstarávania medzi verejným obstarávateľom a záujemcami alebo uchádzačmi sa realizuje výhradne elektronicky prostredníctvom elektronického prostriedku elektronického verejného obstarávania ver. 18.0 (IS EVO) prevádzkovaného Úradom vlády Slovenskej republiky (ďalej len „systém EVO“) s využitím všetkých jeho funkcionalít. 2. Systém EVO je dostupný na adrese: <https://www.isepvo.sk> Postup záujemcu/uchádzača je upravený v príručkách alebo videonávodoch pre záujemcu/uchádzača, ktoré sú zverejnené na stránke portálu EVO v položke menu Príručky (<https://www.isepvo.sk/dokumentacia/>) a Videonávody (<https://www.isepvo.sk/videonavody/>). 3. Zákazka bude zadaná postupom verejnej súťaže podľa § 66 a nasl. zákona o verejnom obstarávaní, pričom vyhodnotenie ponúk z hľadiska splnenia požiadaviek na predmet zákazky a vyhodnotenie splnenia podmienok účasti sa v zmysle § 66 ods. 7 písm. b) uskutoční po vyhodnotení ponúk na základe kritérií na vyhodnotenie ponúk. 4. V prípade potreby objasniť informácie potrebné na vypracovanie ponuky a na preukázanie splnenia podmienok účasti môže ktorýkoľvek zo záujemcov požiadať o ich vysvetlenie podľa § 48 zákona o verejnom obstarávaní. Vysvetľovanie, kladenie otázok a poskytovanie odpovedí sa bude realizovať prostredníctvom systému IS EVO v zmysle inštrukcií k systému. Za včas doručení požiadavku záujemcu o vysvetlenie sa považuje požiadavka doručená verejnému obstarávateľovi v takej lehote, aby verejný obstarávateľ zabezpečil doručenie vysvetlení najneskôr šesť dní pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk v zmysle § 48 zákona o verejnom obstarávaní. 5. Obstarávateľ odporúča všetkým záujemcom vykonať obhliadku miesta uskutočnenia predmetu zákazky z dôvodu získania všetkých údajov, ktoré môžu byť potrebné pre prípravu ponuky a podpísanie zmluvy o dielo na predmetnú zákazku. Podrobné informácie o obhliadke sú uvedené v bode 14 časti 1.1 pokyny pre uchádzačov súťažných podkladov.

**Rechtsgrondslag:**

Richtlijn 2014/25/EU

#### 2.1.6. Gronden voor uitsluiting

Bronnen voor uitsluitingsgronden: Aanbestedingsstuk

## 5. Perceel

### 5.1. Perceel: LOT-0001

**Titel:** Drienovec – Šaca – Ľudvíkov dvor – rekonštrukcia zásobného vodovodného potrubia  
**Beschrijving:** Predmetná stavba rieši rekonštrukciu časti existujúceho prívodného vodovodného potrubia Drienovec Rad I. z dôvodu jeho zastaranosti. Rozsah stavebných úprav: Technické riešenie rekonštrukcie časti prívodného potrubia Drienovec Rad I. je navrhnuté ako vložkovanie potrubia technológiou relining v celom rozsahu, t. j. zatiahnutia potrubia menšej dimenzie do pôvodného potrubia OC DN 700. Na rekonštrukciu vodovodného potrubia sa použijú rúry PE100 D630x37,4 PN10 SDR 17 dĺžky 1 900 m. Rekonštrukcia vodovodného potrubia bude realizovaná po úsekoch dĺžky cca 190 m postupným zaťahovaním potrubia, ktoré bude z dôvodu zaťahovania zvárané na tupo. V miestach lomov a spojov jednotlivých úsekov bude potrubie zvárané pomocou elektrofúzných objímok. Súčasťou rekonštrukcie bude aj výmena uzáverov DN700 v armatúrnych šachtách AŠ I a AŠ II na prívodnom potrubí Rad I. a Rad II. v danej časti potrubia.

#### **5.1.1. Doel**

Aard van het contract: Werken

Belangrijkste classificatie (cpv): 45231300 Bouwen van pijpleidingen voor water en afvalwater

Aanvullende classificatie (cpv): 45232150 Werkzaamheden in verband met waterleidingen, 45112400 Graafwerkzaamheden

#### **5.1.2. Plaats van uitvoering**

Onderverdeling land (NUTS): Košický kraj (SK042)

Land: Slowakije

Aanvullende informatie: Rekonštruované prívodné vodovodné potrubie Drienovec Rad I., SO 01 je situované na nasledovných pozemkoch: • Katastrálne územie Šaca • register „C“: parc. č. 1587/1, 1587/2, 1587/3, 1588/1, 1588/2, 1980/2, 1968/1, 1967/2 • register „E“: parc. č. 2-787 • Katastrálne územie Poľov • register „C“: parc. č. 1145, 1147, 1148, 1149, 1150/1, AŠ I., AŠ II. parc. č. 1096/1 • register „E“: parc. č. 787, 786, 785, 767, 748, 701, 702, 703, 704, 743 /501, 742/501, 741/501, 740/501, 739/501, 738/501, 737/501, 736/501, 735/501, 734/501, 733 /501, 732/501, 731/501, 730/501, 729/501, 728, 727, 726, 725/2, 725/1, 724, 723, 722, 721, 720, 719, 718, 716, 715/3, 715/2, 715/1, 713/501, 712, 710/3, 710/2, 710/1, 708, 597/505, 468, 456 Stavba má charakter obnovy časti verejného vodovodu a je líniovou stavbou vo verejnom záujme podľa Stavebného zákona č. 50/1976 Zb. v znení neskorších predpisov, s klasifikáciou 2212 – Diaľkové rozvody vody. Miesto realizácie projektu zahŕňa aj územie mestskej časti Košice – Poľov, ktoré je dotknuté výlučne trasovaním rekonštruovaného prívodného (zásobného) vodovodného potrubia Drienovec – Šaca – Poľov. Uvádzame, že mestská časť Košice – Poľov nie je zásobovanou aglomeráciou projektu a nie je napojená na rekonštruované prívodné potrubie Drienovec. Prívodné potrubie v tomto úseku plní výlučne tranzitnú funkciu v rámci zásobného systému a neslúži na zásobovanie obyvateľstva mestskej časti Košice – Poľov pitnou vodou. Zásobovanie mestskej časti Košice – Poľov pitnou vodou je zabezpečené samostatným systémom z vodojemu Bukovec, prostredníctvom miestnej rozvodnej siete, bez hydraulického prepojenia na prívodné potrubie Drienovec.

#### **5.1.3. Geraamde duur**

Looptijd: 18 Maanden

#### **5.1.4. Verlenging**

Maximumaantal verlengingen: 0

#### **5.1.5. Waarde**

Geraamde waarde exclusief btw: 1 061 974,06 EUR

#### **5.1.6. Algemene informatie**

**Voorbehouden deelname:**

Deelname is niet voorbehouden.

De namen en beroepskwalificaties van het voor de uitvoering van de opdracht ingezette personeel moeten worden vermeld: Vereist in inschrijving

Aanbestedingsproject dat geheel of gedeeltelijk uit EU-fondsen wordt gefinancierd

**Inlichtingen over middelen van de Europese Unie:**

Programma EU-fondsen: Europees Fonds voor Regionale Ontwikkeling (EFRO) (2021/2027)

Identificatiecode van EU-fondsen: Zmluva o poskytnutí NFP č. MZP-PSK-401202G007

Nadere bijzonderheden over EU-fondsen: Podrobnosti zverejnené na <https://www.crz.gov.sk/zmluva/12650728/>.

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): ja

Deze aanbesteding is ook geschikt voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's): ja

Aanvullende informatie: Predpokladané trvanie bolo v oznámení o vyhlásení verejného

obstarávania uvedené na 18 mesiacov. Keďže formulár eForms neumožňuje uviesť

podrobnejšie informácie k lehote trvania, obstarávateľ ju upresňuje na tomto mieste

nasledovne: • Začatie realizácie - termín prevzatia staveniska: do 10 dní od doručenia pokynu

stavebného dozoru • Vykonanie diela - lehota výstavby: do 18 mesiacov od začatia realizácie diela (prevzatia staveniska)

**5.1.7. Strategische aanbestedingen**

Doel van strategische aanbestedingen: Geen strategische aanbesteding

**5.1.9. Selectiecriteria**

Bronnen van selectiecriteria: Aanbestedingsstuk

**5.1.10. Gunningscriteria****Criterium:**

Type: Prijs

Naam: Celková cena za uskutočnenie predmetu zákazky v EUR bez DPH.

Beschrijving: Kritériom na hodnotenie ponúk je celková cena za uskutočnenie predmetu zákazky vyjadrená v EUR bez DPH.

Categorie van het gunningscriterium vaste waarde: Vaste waarde (totaal)

Gunningscriterium numerieke waarde: 100

**5.1.11. Aanbestedingsstukken**

Talen waarin de aanbestedingsstukken officieel beschikbaar zijn: Slowaaks

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/567891>

**Ad-hoccommunicatiekanaal:**

Naam: IS EPVO

**5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding****Voorwaarden voor indiening:**

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://www.evo.isepvo.sk/>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Slowaaks, Tsjechisch

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Varianten: Niet toegestaan

Beschrijving van de financiële garantie: Zábezpeka je stanovená vo výške 30 000,00 Eur.

Podmienky zloženia a vrátenia zábezpeky sú uvedené v súťažných podkladoch.

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 02/12/2026 10:00:00 (UTC+01:00)

Midden-Europese tijd, West-Europese zomertijd

Duur waarin de aanbieding geldig moet blijven: 12 Maanden

**Informatie over de openbare opening:**

Openingsdatum: 02/12/2026 10:15:00 (UTC+01:00) Midden-Europese tijd, West-Europese zomertijd

Plaats: Obstarávateľ zrealizuje otváranie ponúk prostredníctvom funkcionality IS EPVO, t. j. automatickým vytvorením a odoslaním zápisnice z otvárania ponúk všetkým členom komisie a uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk.

Aanvullende informatie: Otváranie ponúk komisiou bude v zmysle § 52 ods. 2 ZVO verejné. Verejné otváranie ponúk bude zabezpečené prostredníctvom funkcie „on-line“ sprístupnenia ponúk, t. j. automatickým vytvorením a odoslaním zápisnice z otvárania ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk (t.j. fyzická účasť na otváraní ponúk nie je možná a otváranie ponúk prebehne výlučne elektronicky). Zápisnica z otvárania ponúk obsahuje všetky informácie v zmysle ZVO.

**Voorwaarden van het contract:**

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Voorwaarden met betrekking tot de uitvoering van de opdracht: Všetky podmienky plnenia zmluvy sú uvedené v Zväzku 2 -Zmluva dielo, súťažných podkladov.

Elektronische facturering: Toegestaan

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: neen

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

Rechtsvorm die moet worden aangenomen door een combinatie van inschrijvers aan wie een opdracht wordt gegund: V prípade prijatia ponuky skupiny dodávateľov obstarávateľ vyžaduje, aby skupina dodávateľov pred podpisom zmluvy uzatvorila a predložila obstarávateľovi zmluvu, v ktorej budú jednoznačne stanovené vzájomné práva a povinnosti, kto sa akou časťou bude podieľať na plnení zákazky, ako aj skutočnosť, že všetci členovia skupiny dodávateľov sú zaviazaní zo záväzkov voči obstarávateľovi spoločne a nerozdielne. Financiële regeling: Predmet zákazky bude financovaný tak, ako je uvedené vyššie. Podmienky financovania sú uvedené v súťažných podkladoch.

**5.1.15. Technieken**

**Raamovereenkomst:**

Geen raamovereenkomst

**Informatie over het dynamische aankoopstelsel:**

Geen dynamisch aankoopstelsel

**5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie**

Organisatie voor beroepsprocedures: Úrad pre verejné obstarávanie

Informatie over de termijnen voor beroep: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt:

Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken: Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures: Úrad pre verejné obstarávanie

## 8. Organisaties

---

### 8.1. ORG-0001

Officiële naam: Úrad pre verejné obstarávanie  
Registratienummer: 31797903  
Registratienummer: 2021511008  
Postadres: Ružová dolina 10  
Stad: Bratislava - mestská časť Ružinov  
Postcode: 82109  
Onderverdeling land (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)  
Land: Slowakije  
E-mail: [info@uvo.gov.sk](mailto:info@uvo.gov.sk)  
Telefoon: +421250264111  
Internetadres: [www.uvo.gov.sk](http://www.uvo.gov.sk)

#### Rollen van deze organisatie:

TED eSender  
Organisatie voor beroepsprocedures  
Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures

### 8.1. ORG-0002

Officiële naam: Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Registratienummer: 36570460  
Registratienummer: 2020063518  
Postadres: Komenského 50  
Stad: Košice  
Postcode: 04248  
Onderverdeling land (NUTS): Košický kraj (SK042)  
Land: Slowakije  
Contactpunt: PROCESS MANAGEMENT, s.r.o.  
E-mail: [pivan@process-management.sk](mailto:pivan@process-management.sk)  
Telefoon: +421254653904  
Kopersprofiel: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/8614>

#### Rollen van deze organisatie:

Koper  
Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt  
Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken

## Informatie over een aankondiging

---

Identificatiecode/versie van de aankondiging: 8b49a50d-9f6f-4396-91af-c611b88ef43a - 01  
Type formulier: Mededinging  
Type aankondiging: Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling  
Subtype aankondiging: 17  
Verzenddatum van de aankondiging: 29/10/2026 10:21:10 (UTC+01:00) Midden-Europese tijd, West-Europese zomertijd  
Talen waarin deze aankondiging officieel beschikbaar is: Slowaaks  
Publicatienummer aankondiging: 753085-2026  
Nummer uitgave PB S: 211/2026  
Datum van bekendmaking: 30/10/2026